

ມັງ 12 ມູນາ

ສໍານັກເລຂາອີກຄະນະຮັບມືຕະ

ຫັດເກີ່ອງ : ສ20981

ບັນທຶກ : ດ13123/59 ນາມ

ບັນທຶກ : 23 ສ.ຄ. 59 ເວລາ: 14:25

# ດ່ວນທີສຸດ

ທີ ກຕ 1003/ເຂດ



ສຸດ ၅/251.๖

23 ມູນາ

15.50%

ກະທຽວການຕ່າງປະເທດ

ແພັນຄົງອຸຍຸພິຍາ ກາມ. 10400

၁၇ ສິງຫາມ ແຂວະລະ

ເຮືອງ ການໃຫ້ຄວາມເຫັນຂອບແລະອນຸມືດີກາຣລົງນາມໃນ MoU ໂຄງກາຣ Implementing the Strategic Action Programme (SAP) for the South China Sea

ເຮືອນ ເລຂາອີກຄະນະຮັບມືຕະ

ຂ້າງເຖິງ ພັນສື່ສຳນັກເລຂາອີກຄະນະຮັບມືຕະ ດ່ວນທີສຸດ ທີ ນຮ 0406/ເຂດສະເໜີ ລົງວັນທີ ၃ ສິງຫາມ ແຂວະລະ  
ສິງທີສັງມາດ້ວຍ ສໍາເນາຫັນສື່ກະທຽວການຕ່າງປະເທດ ທີ ກຕ 1003/ເຂດສະເໜີ ລົງວັນທີ ၁၄ ມິຖຸນາຍັນ ແຂວະລະ

ຕາມໜັງສື່ທີ່ຂ້າງເຖິງ ຂອໃຫ້ກະທຽວການຕ່າງປະເທດເສັນຄວາມເຫັນໃນສຸວນທີ່ເກີຍວ່າຂອງ  
ເພື່ອປະກອບກາຣພິຈາລາຍາຂອງຄະນະຮັບມືຕະ ຕາມທີ່ກະທຽວທຽພາກຮອມຊາດີແລະສິ່ງແວດລ້ອມເສັນ  
ເຮືອງຂອງຄວາມເຫັນຂອບແລະອນຸມືດີກາຣລົງນາມໃນ MoU ໂຄງກາຣ Implementing the Strategic Action  
Programme (SAP) for the South China Sea ຮ່ວມທັງຂອ້າໄພຈາກນາວ່າ ມີປະເທັນເກີຍວ່າຂອງທີ່ຈະຕ້ອງ  
ດໍາເນີນກາຣຕາມບທບໍ່ຢູ່ຕົ້ນຮູ້ຮ່ວມນູ້ນູ່ແໜ່ງຮາຊານາຈັກໄທ (ບັນຫຼັກຄວາມ) ພຸທອະສັກຈາກ ແຂວະລະ  
ມາຕາຣາ ແລະ ວວາຄສອງ ອີ່ວິ່ມ ເພວະເຫຼຸດ ດັ່ນ

ກະທຽວການຕ່າງປະເທດຂອງເຮືອນ ດັ່ນ

## ១. ປະເທັນດ້ານສາວັດຕະ

ຮ່ວມ MoU ເປັນກາຣແສດງເຈຕນາຮມ່ນຮ່ວມກັນຂອງປະເທດທີ່ມີໝາຍຝ່າຍຝ່າຍຕິດກັບທະເລ  
ຈືນໃຫ້ຈາກເຖິງອ່າວໄທຢ ຈຳນວນ ៦ ປະເທດ ຮ່ວມທັງປະເທດໄທ ໃນກາຣດໍາເນີນກາຣຕາມ Strategic Action  
Programme (SAP) for the South China Sea ເນື້ອຫາຂອງຮ່ວມ MoU ກໍານັດກາຣກິຈແກ່ກາຄີ MoU  
ໃນກາຣທຳນ້າທີ່ເປັນຜູ້ປະສານງານກລາງ ສົງເສົມກາຣດໍາເນີນກາຣຕາມແພນປົງປັດຕິກາຣະດັບຊາດີຂອງແຕ່ລະ  
ປະເທດ ແລະ ຄໍານະຍຄວາມສະດວກແກ່ກາຣຫວັງກະທຽວທີ່ສັນບສູນ Strategic Action Programme  
(SAP) for the South China Sea ຕລອດຈຸນຮ່ວມມືກັບກາຄີອື່ນໃນກາຣດໍາເນີນກາຣຕາມ Strategic Action  
Programme (SAP) for the South China Sea ໂດຍ Strategic Action Programme (SAP) for the South  
China Sea ທີ່ຈະຕ້ອງດໍາເນີນກາຣໄດ້ກໍານັດແພນປົງປັດຕິກາຣຕ່າງໆ ໃນເຮືອງປ່າຍເລີນ ແນວປະກາຮັງ ນ້ຳທະເລ  
ພື້ນທີ່ຫຼຸ່ມນ້ຳ ຄືນທີ່ອູ້ອາສີຍຂອງສັດວົນ້າແລະມວລສັດວົນ້າ ມລພິ້ງຈາກພື້ນດິນ ເປັນຕົ້ນ ຜົ່ງຮ່ວມເກີຍລຸ່ມທີ່  
ກາຣດໍາເນີນກາຣ ເປົ້າໝາຍ ຮ່ວມທັງກາຣດໍາເນີນກາຣໃນຮະດັບກຸມິກາກ ແລະປະມານກາຣຄ່າໃໝ່ຈ່າຍ ດັ່ນ  
ທາກສ່ວນຮ່າກາຈາກເຈົ້າຂອງເຮືອງພິຈາລາຍາແລ້ວເຫັນວ່າສ່າງຂອງ Strategic Action Programme (SAP) for

/the South ...

the South China Sea สดคดล้องกับพันธกรณีของไทยที่มีอยู่แล้วภายในได้ความตกลงระหว่างประเทศที่ไทยเป็นภาคีและสามารถปฏิบัติตามข้อผูกพันใน MoU ได้ตามกฎหมาย ระบุเบียบ ข้อบังคับที่มีอยู่ในปัจจุบันรวมทั้งได้จัดสรรงบประมาณไว้เพื่อการนี้แล้ว กระทรวงการต่างประเทศก็ไม่มีข้อขัดข้อง

## ๒. ประเด็นด้านกฎหมาย

๒.๑ ประเด็นมาตรฐานสูงแห่งราชอาณาจักรไทย (ฉบับชั่วคราว) พุทธศักราช ๒๕๖๗ โดยที่เนื้อหาของร่าง MoU ตามข้อ ๑ เชื่อมโยงกับ Strategic Action Programme (SAP) for the South China Sea ทั้งในการดำเนินการภายในของไทยเองและการให้ความร่วมมือแก่ภาคีหากส่วนราชการเจ้าของเรื่องพิจารณา Strategic Action Programme (SAP) for the South China Sea แล้วเห็นว่ามิได้ก่อให้เกิดพันธกรณีภายใต้บังคับกฎหมายระหว่างประเทศขึ้นใหม่ ร่าง MoU ก็ไม่เป็นสนธิสัญญาภายใต้บังคับของกฎหมายระหว่างประเทศ และไม่เป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๒๓ ของรัฐธรรมนูญฯ

๒.๒ ประเด็นติดตามรัฐมนตรีเมื่อวันที่ ๒๗ มกราคม ๒๕๖๘ โดยที่ MoU ดังกล่าวจะได้รับการลงนามโดยรัฐมนตรีด้านสิ่งแวดล้อมของประเทศไทยเข้าร่วมโครงการฯ จึงไม่เข้าข่ายการจัดทำความตกลงระหว่างหน่วยงานในระดับกรม ตามมติคณะรัฐมนตรีเมื่อวันที่ ๒๗ มกราคม ๒๕๖๘ เรื่อง ความตกลงที่ส่วนราชการเจ้าของเรื่องสามารถดำเนินการได้โดยไม่ต้องเสนอเรื่องต่อคณะรัฐมนตรี นอกจากนี้ โดยที่เนื้อหาของร่าง MoU อาจมีผลผูกพันในเชิงนโยบายเกี่ยวกับการดำเนินการต่าง ๆ ตาม Strategic Action Programme (SAP) for the South China Sea ดังนั้น ส่วนราชการเจ้าของเรื่อง จึงอาจพิจารณาเสนอเรื่องต่อคณะรัฐมนตรีตามมาตรา ๔(๗) ของพระราชบัญญัติว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะกรรมการตัวแทน คณะกรรมการตัวแทน พ.ศ. ๒๕๔๕ เรื่องที่เกี่ยวกับความสัมพันธ์ระหว่างประเทศหรือองค์กรระหว่างประเทศที่อาจมีผลผูกพันรัฐบาลไทย ทั้งนี้ ตามที่ได้มีหนังสือแจ้งกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อมแล้วตามสิ่งที่ส่งมาด้วย

จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบ

ขอแสดงความนับถือ

(นายดอน ปรมัตถินัย)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ

กรมองค์การระหว่างประเทศ  
กองกิจการเพื่อการพัฒนา  
โทร. ๐ ๒๒๐๓ ๕๐๐๐ ต่อ ๑๗๑๗๓  
โทรสาร ๐ ๒๖๔๓ ๕๐๘๐